



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΝΟΜΟΣ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ
ΔΗΜΟΣ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΥ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ ΚΑΙ
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ,
ΤΜΗΜΑ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ
Λεωφόρος Ικάρου 66 , Τ.Κ.716 01
Νέα Αλικαρνασός, Ηράκλειο Κρήτης
Πληροφορίες: Μανόλης Κουτεντάκης
Τηλ.: 2813 409 229
Fax: 2813 409 170

Ηράκλειο: 31-05-2023

Αρ. Πρωτ.:

ΠΡΟΣ: ΚΑΘΕ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΜΕΝΟ

(Διαβιβάζεται μέσω ΕΣΗΔΗΣ)

ΚΟΙΝ/ΣΗ: ΤΜΗΜΑ ΠΡΟΜΗΘΕΙΩΝ

ΠΡΟΣ: Κάθε ενδιαφερόμενο

ΘΕΜΑ: Διευκρινιστικές απαντήσεις για τον Διεθνή Ανοικτό Διαγωνισμό που διενεργεί ο ΔΗΜΟΣ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ για το έργο με τίτλο «ΠΡΟΜΗΘΕΙΑ, ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΝΟΣ ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΤΗΛΕΜΕΤΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΛΑΤΦΟΡΜΑΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΡΔΕΥΣΗΣ ΑΣΤΙΚΟΥ ΠΡΑΣΙΝΟΥ».

Αρ. Πρωτ. Διακήρυξης: 38574 / 27-04-2023

Παραθέτοντας ερώτημα οικονομικού φορέα για τη με αριθμ. πρωτ. 38574/27-04-2023 - Α.Α. ΕΣΗΔΗΣ: 191409, διαγωνιστική διαδικασία για την: «ΠΡΟΜΗΘΕΙΑ, ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΘΕΣΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΝΟΣ ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΤΗΛΕΜΕΤΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΛΑΤΦΟΡΜΑΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΡΔΕΥΣΗΣ ΑΣΤΙΚΟΥ ΠΡΑΣΙΝΟΥ», το οποίο έχει το εξής περιεχόμενο:

Στα πλαίσια της συμμετοχής μας, παρακαλούμε για την απάντησή σας στα κατωτέρω διευκρινιστικά ερωτήματά μας, τα οποία θεωρούμε ουσιώδη για την σύνταξη της τεχνικής και οικονομικής μας προσφοράς.

Ερώτημα 1.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», κεφάλαιο «Τεχνικές Προδιαγραφές» επικεφαλίδα «ΣΤΑΘΜΟΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ (Workstation)» σελίδα 112, αναγράφονται διαφορετικές προδιαγραφές (π.χ. Επεξεργαστής: i7-9700 ... κτλ.) από ό, τι στα κεφάλαια «Ενδεικτικός Προϋπολογισμός» σελίδα 144 (π.χ. επεξεργαστή Intel Xeon Processor E3-1200 ... κτλ.), «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ – ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ» σελίδα 198, «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 240 και 317.

Παρακαλώ, διευκρινίστε τι ζητείται για τον Σταθμό Εργασίας.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 1: Για τον Σταθμό Εργασίας να προσφερθεί ό, τι ζητείται στον ΠΙΝΑΚΑ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ σελ. 317.

Ερώτημα 2.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», κεφάλαιο «Τεχνικές Προδιαγραφές» επικεφαλίδα «ΟΘΟΝΗ Η/Υ» σελίδα 112, αναγράφονται διαφορετικές προδιαγραφές (π.χ. Μέγεθος : 24" διαγώνια ... κτλ.) από ό, τι στα κεφάλαια «Ενδεικτικός Προϋπολογισμός» σελίδα 144 (π.χ. Μέγεθος : 30" διαγώνια ... κτλ.), «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ – ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΩΝ

ΥΛΙΚΩΝ» σελίδα 198, «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 240 και 318.

Παρακαλώ, διευκρινίστε τι ζητείται για την Οθόνη Η/Υ.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 2: Για την Οθόνη Η/Υ να προσφερθεί ό, τι ζητείται στον ΠΙΝΑΚΑ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ σελ. 318.

Ερώτημα 3.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», κεφάλαιο «Τεχνικές Προδιαγραφές» επικεφαλίδα «ΜΟΝΑΔΑ ΑΔΙΑΛΕΙΠΤΗΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ (UPS)» σελίδα 113, αναγράφονται διαφορετικές προδιαγραφές (π.χ. Ισχύς : 3 KVA κτλ.) από ό, τι στα κεφάλαια «Ενδεικτικός Προϋπολογισμός» σελίδα 145 (π.χ. Ισχύς : 2 KVA ... κτλ.), «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ – ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ» σελίδα 199, «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 241 και 319 (π.χ. Ισχύς : 1000 VA ... κτλ.).

Παρακαλώ, διευκρινίστε τι ζητείται για την Μονάδα Αδιάλειπτης Ηλεκτρικής Τροφοδοσίας (UPS).

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 3: Για την Μονάδα Αδιάλειπτης Ηλεκτρικής Τροφοδοσίας (UPS) να προσφερθεί ισχύς 2 KVA, σύμφωνα με το κεφάλαιο ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ σελ. 145.

Ερώτημα 4.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», κεφάλαιο «Τεχνικές Προδιαγραφές» επικεφαλίδα «ΑΙΣΘΗΤΗΡΙΟ ΥΓΡΑΣΙΑΣ ΕΔΑΦΟΥΣ» σελίδα 131 και κεφάλαιο «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 308, αναγράφεται μόνο για αισθητήριο υγρασίας εδάφους ενώ στα κεφάλαια «Ενδεικτικός Προϋπολογισμός» σελίδες 145-182, «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ – ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ» σελίδα 200-238, «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 242-281, αναγράφεται για αισθητήρα υγρασίας και θερμοκρασίας εδάφους, με πομποδέκτη ΙοΤ.

Παρακαλώ, διευκρινίστε τι ζητείται για το Αισθητήριο Υγρασίας Εδάφους.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 4: Για το Αισθητήριο Υγρασίας Εδάφους να προσφερθεί αισθητήρας υγρασίας και θερμοκρασίας, με πομποδέκτη ΙοΤ, σύμφωνα με το κεφάλαιο ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ σελ. 145-182.

Ερώτημα 5.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», κεφάλαιο «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ – ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ» σελίδα 305, αναγράφεται για ΣΥΣΤΗΜΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ, το οποίο δεν προδιαγράφεται στις τεχνικές προδιαγραφές, ούτε αναφέρεται στα κεφάλαια «Ενδεικτικός Προϋπολογισμός», «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ – ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΩΝ ΥΛΙΚΩΝ», «ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ».

Παρακαλώ, διευκρινίστε εάν ζητείται σύστημα ασφαλείας.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 5: Εκ παραδρομής αναφέρεται σύστημα ασφαλείας στον πίνακα συμμόρφωσης. Να μην προσφερθεί και να παραμείνουν ασυμπλήρωτα τα αντίστοιχα κελιά στον πίνακα συμμόρφωσης.

Ερώτημα 6.

Στο έγγραφο «1.23PROC012581603_38574_2023_ΤΕΥΧΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ.pdf», παράγραφος «2.1.4 Γλώσσα» σελίδα 22, αναγράφεται:

«Ενημερωτικά και τεχνικά φυλλάδια και άλλα έντυπα, εταιρικά ή μη, με ειδικό τεχνικό περιεχόμενο, δηλαδή έντυπα με αμιγώς τεχνικά χαρακτηριστικά, όπως αριθμούς, αποδόσεις σε διεθνείς μονάδες, μαθηματικούς τύπους και σχέδια, που είναι δυνατόν να διαβαστούν σε κάθε γλώσσα και δεν είναι απαραίτητη η μετάφραση τους, μπορούν να υποβάλλονται σε άλλη γλώσσα, χωρίς να συνοδεύονται από μετάφραση στην ελληνική.»

Παρακαλούμε όπως επιβεβαιωθεί ότι τα έντυπα πιστοποιήσεων (ISO, CE, και λοιπές διεθνείς τεχνικού τύπου πιστοποιήσεις) εντάσσονται στις παραπάνω αναφερόμενες κατηγορίες και μπορούν να υποβληθούν στην αγγλική γλώσσα.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ 6: Τα έντυπα συμμόρφωσης CE και οι λοιπές διεθνείς τεχνικού τύπου πιστοποιήσεις θεωρούνται έντυπα με τεχνικό περιεχόμενο και δύναται να υποβληθούν και στην αγγλική γλώσσα.



Ακριβές Αντίγραφο

ΑΝΤΙΛΟΥΓΙΣΑΚΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ
ΤΕ19 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ

Ο Προϊστάμενος του Τμήματος
Πληροφορικής

Μανόλης Κουτεντάκης

